

# ÅLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

1932

N:o 1—6

- Innehåll:** **N:o 1.** Ålands landstings beslut om antagande av ordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet Åland under år 1932.  
**N:o 2.** Ålands landstings beslut om antagande av extraordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet Åland under år 1932.  
**N:o 3.** Ålands landstings beslut om antagande av landskapslag angående grunderna och beloppet för utgivande av resekostnadsersättning och dagtraktamente åt tjänstemän och befattningshavare vid Ålands landskapsförvaltning.  
**N:o 4.** Ålands landskapsnämnds beslut angående terminsavgiften vid Ålands lyceum.  
**N:o 5.** Förordning angående den staten i landskapet Åland tillhöriga jordegendomens upplåtande för kolonisationsändamål.  
**N:o 6.** Ålands landstings beslut om antagande av landskapslag angående minskning av innehavarnas av Ålands landskapsförvaltning underlydande tjänster och befattningar avlöningar under år 1932.

N:o 1.

## Ålands landstings beslut

om antagande av ordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet  
Åland under år 1932.

På framställning av Ålands landskapsnämnd har Ålands landsting antagit följande budgetförslag att gälla för landskapet Åland under år 1932.

### Ordinarie inkomst- och utgiftsstat

Kap.	mom.	
<b>A. Inkomster.</b>		
<b>Första avdelningen.</b>		
Inkomster, vilka jämlikt § 21 i lagen av den 6 maj 1920 om självstyrelse för Åland tillfalla landskapet.		
I.		<i>Näringskatter.</i>
1.		Apotekareavgifter och övriga näringskatter ..... 9,400: — <i>I kap. 9,400: —</i>
II.		<i>Nöjesskatter.</i>
1.		Stämpelskatt å inträdesbiljetter ..... 60,000: — <i>II kap. 60,000: —</i>
		<b>I avd. 69,400: —</b>

Kap.	mom.		
		<b>Andra avdelningen.</b>	
		<i>Inkomster av blandad natur.</i>	
I.			
	1.	Elevavgifter och övriga inkomster från Ålands lyceum . . .	40,000: —
	2.	Expeditionsavgifter . . . . .	6,000: —
	3.	Legosängsavgifter och övriga inkomster från Ålands allmänna sjukhus . . . . .	100,000: —
	4.	Diverse inkomster . . . . .	15,000: —
	5.	Betäcknings- och fölavgifter . . . . .	6,000: —
	6.	Inkomst av älgjakt . . . . .	2,000: —
	7.	Mariehamns stads andel i kostnaderna för polisväsendet	53,000: —
	8.	Tillfällig sänkning av innehavarnas av tjänster och befattningar i landskapet avlöningar . . . . .	150,000: —
		<i>I kap. 372,100: —</i>	
		<b>II avd. 372,100: —</b>	
		<b>Tredje avdelningen.</b>	
I.	1.	Lån eller förskott . . . . .	8,329,319: —
		<b>III avd. 8,329,319: —</b>	
		<hr/> <hr/> Summa ordinarie inkomster 8,770,819: — <hr/> <hr/>	
		<b>B. Utgifter.</b>	
		<b>Första huvudtiteln.</b>	
		<i>Landstinget.</i>	
I.			
	1.	Landstingsmedlemmarnas arvoden och resekostnader (förslagsanslag) . . . . .	150,000: —
	2.	Allmänna landstingskostnader (förslagsanslag) . . . . .	25,000: —
	3.	Arvode åt landstingets sekreterare . . . . .	10,000: —
	4.	Arvoden åt utskottssekreterarna . . . . .	8,000: —
	5.	1 kanslist och renskrivarska: avlöning . . . . .	16,800: —
		ålderstillägg (förslagsanslag) . . . . .	1,344: —
	6.	1 stenograf (förslagsanslag) . . . . .	6,000: —
	7.	Hyra för landstingets sessionslokal och kansli jämte värme och lyse samt städning . . . . .	30,000: —
	8.	Komplettering av sessions- och kanslilokalernas inredning	2,000: —
		<i>I kap. 249,144: —</i>	
		<b>I Ht. 249,144: —</b>	

Kap.	mom.			
		<b>Andra huvudtiteln.</b>		
		L a n d s k a p s s t y r e l s e n .		
I.		<i>Landskapsnämnden.</i>		
	1.	Avlöningar:		
		1 lantråd .....	72,000: —	
		1 sekreterare .....	63,000: —	
		1 kamrerare .....	43,500: —	
		1 biträdande bokförare och kassör .....	22,500: —	
		1 registrator och arkivarie .....	25,500: —	
		1 kanslist och renskriverska .....	16,800: —	
		extra renskrivningshjälp (förslagsanslag) ..	2,000: —	
		1 vaktmästare .....	16,800: —	262,100: —
	2.	Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) .....		32,000: —
	3.	Ledamöternas i landskapsnämnden arvoden och resekostnader (förslagsanslag) .....		60,000: —
	4.	Tryckning av Ålands författningssamling och lantrådets berättelse (förslagsanslag) .....		8,000: —
	5.	Hyra för landskapsnämndens kansli jämte värme och lyse		30,000: —
	6.	Expensmedel .....		38,000: —
	7.	Landskapsnämndens dispositionsmedel .....		10,000: —
	8.	Komplettering av landskapsnämndens kansliinventarier		2,000: —
	9.	Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....		10,000: —
	10.	Semestervikariearvoden .....		2,000: —
		<i>I kap. 454,100: —</i>		
II.		<i>Landskapets polisväsen.</i>		
	1.	Mariehamns polisinstättning:		
		Avlöningar:		
		1 kommissarie, grundlön ....	24,000: —	
		1 överkonstapel .....	19,500: —	
		2 äldre konstaplar å 16,800: —	33,600: —	
		3 yngre konstaplar å 15,600: —	46,800: —	
		beklädnadshjälp .....	8,400: —	
		ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) .....	17,000: —	149,300: —
		Diverse utgifter:		
		renskrivning och expensmedel	2,000: —	
		telefonavgifter och underhåll ..	1,200: —	
		polishundens underhåll och vård	1,500: —	
		polisernas beväpning och utrustning .....	300: —	

Kap.	mom.				
		ersättning för under tjänsteutövning förstörda kläder .....	200: —		
		till poliskommissariens disposition för oförutsedda tjänsteutgifter .....	800: —		
		avlöning av extra konstaplar sommartid .....	4,000: —	10,000: —	159,300: —
	2.	Landspoliser: avlöningar:			
		6 äldre poliskonstaplar à 13,500: — ....	81,000: —		
		7 yngre poliskonstaplar à 12,600: — ....	88,200: —		
		beklädnadshjälp åt 13 st. poliser à 900: —	11,700: —		
		ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) ..	40,000: —		
		resekostnadsersättning .....	2,000: —	222,900: —	
					<i>I kap. 382,200: —</i>
					<b>II Ht. 836,300: —</b>
					<b>Tredje huvudtiteln.</b>
					<i>Hälso- och sjukvården.</i>
I.					<b>L ä k a r e.</b>
	1.	Bidrag till avlönande av kommunalläkare .....	5,000: —		
	2.	Bidrag till avlönande av kommunaldjurläkare .....	4,000: —		
	3.	En distriktsläkare:			
		avlöning .....	52,500: —		
		reseersättning och dagtraktamente (förslagsanslag) .....	5,000: —	57,500: —	
					<i>I kap. 66,500: —</i>
II.					<i>Ålands allmänna sjukhus.</i>
	1.	Avlöningar:			
		1 läkare .....	39,000: —		
		1 predikant .....	1,000: —		
		1 ekonom .....	12,600: —		
		1 översköterska .....	16,800: —		
		2 äldre sköterskor à 15,600: — .....	31,200: —		
		1 yngre sköterska .....	12,600: —		
		2 städerskor .....	6,000: —		
		2 tvätterskor .....	7,200: —		
		1 vaktmästare (egen kost) .....	15,600: —		

Kap.	mom.			
		Kost för 5 personer (2 städerskor, 2 tvätterskor, 1 sjuksköterskepraktikant) å 8: —		
		per person och dag .....	14,600: —	
		Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag)..	5,000: —	
		Semestervikariearvoden .....	11,000: —	172,600: —
2.		Kosthållningen:		
		1 kosthållerska .....	6,000: —	
		1 köksa .....	4,200: —	
		1 köksbiträde .....	3,000: —	
		kost åt kökspersonalen, 3 personer å 8: —		
		per dag .....	8,760: —	
		kost för 9,500 sjukvårdsdagar å 8: — ....	76,000: —	
		semestervikariearvoden.....	1,400: —	99,360: —
3.		Medicinalier och förbandsmaterial .....	40,000: —	
4.		Värme och lyse .....	40,000: —	
5.		Byggnader och inventarier:		
		underhåll .....	16,000: —	
		ny autoklav .....	9,000: —	25,000: —
6.		Sjukhusområdets planering .....	1,000: —	
7.		Diverse utgifter .....	20,000: —	
8.		Till landskapsnämndens disposition för sjukhuset .....	5,000: —	
		<i>II kap. 402,960: —</i>		
III.		<i>Övrig sjukvård.</i>		
1.		Bidrag till upprätthållande av privata sjukhuset i Mariehamn .....	20,000: —	
2.		Bidrag till avlönande av barnmorskor (förslagsansl.) ....	90,000: —	
3.		För sjukvårdsändamål till landskapsnämndens disposition (förslagsanslag) .....	20,000: —	
4.		Folkhälsans och barnavårdens främjande .....	5,000: —	
5.		Bidrag till uppförande av ett kommunalt sinnessjukhus (reservationsanslag) .....	500,000: —	
6.		Bidrag till Kumlinge apotek (förslagsanslag) .....	6,000: —	
		<i>III kap. 641,000: —</i>		
		<b>III Ht. 1,110,460: —</b>		

Kap.	mom.			
			<b>Fjärde huvudtiteln.</b>	
			<i>Undervisningsväsendet.</i>	
			Å l a n d s l y c e e m.	
I.	1.	Avlöningar:		
		4 äldre lektorer à 48,000: —	192,000: —	
		3 äldre lektorer à 43,500: —	130,500: —	
		2 yngre lektorer à 43,500: —	87,000: —	
		1 gymnastiklärarinna	28,500: —	
		1 gymnastiklärare	28,500: —	
		1 teckningslärarinna	25,500: —	
		1 sånglärare	8,400: —	
		1 vaktmästare (härav avdrages i natura- förmåner 3,000: —)	16,800: —	
		1 eldare-gårdskarll (härav avdrages i natura- förmåner 2,400: —)	16,800: —	534,000: —
	2.	Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag)	38,000: —	
	3.	Timlärar- och tjänstgöringsarvoden (förslagsanslag)	160,000: —	
	4.	Undervisningsmaterial	5,000: —	
	5.	Värme och lyse (förslagsanslag)	40,000: —	
	6.	Diverse anslag	10,000: —	
	7.	Brandstodspremier	4,000: —	
	8.	Material för undervisning i slöjd och huslig ekonomi (för- slagsanslag)	5,000: —	
	9.	Årsunderhåll av hus och inventarier	5,000: —	
				<i>I kap. 801,000: —</i>
II.			<i>Folkskolväsendet.</i>	
	1.	Folkskolinspektorn, avlöning	43,500: —	
	2.	Folkskolinspektorn, ålders- och familjetillägg (förslags- anslag)	4,680: —	
	3.	Folkskolinspektorns kansli- och hyresmedel	4,000: —	
	4.	Folkskolinspektorns resekostnader (förslagsanslag)	12,000: —	
	5.	Bidrag åt Mariehamns stad för upprätthållande av dess folkskolväsen (förslagsanslag)	60,000: —	
	6.	Avlöning åt folkskollärare (förslagsanslag)	1,260,000: —	
	7.	Ålders- och familjetillägg åt lärare (förslagsanslag)	175,000: —	
	8.	Timarvoden (förslagsanslag)	150,000: —	
	9.	Byggnadshjälp åt landskommunerna (förslagsanslag)	200,000: —	
	10.	Understöd åt landskommunerna för upprätthållande av folkskolväsendet (förslagsanslag)	590,000: —	

Kap	mom.		
	11.	Extra understöd åt landskapets fattigaste och glest befolkade landskommuner (förslagsanslag) .....	70,000: —
	12.	Biblioteks- och resestipendiemedel .....	3,200: —
	13.	Sjukhjälp åt folkskollärare (förslagsanslag) .....	4,000: —
	14.	Utbildning av slöjdlärare .....	3,600: —
	15.	Abnormundervisningens främjande (förslagsanslag) ....	5,000: —
		<i>II kap. 2,584,980: —</i>	
III.		<i>Mariehamns högre navigationsskola.</i>	
	1.	Avlöningar:	
		1 föreståndare .....	39,000: —
		1 förste lärare .....	33,000: —
		1 andre lärare .....	30,000: —
		1 vaktmästare .....	14,400: —
		timlärare .....	80,325: —
			196,725: —
	2.	Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) .....	10,000: —
	3.	Tjänstgöringsarvoden (förslagsanslag) .....	16,200: —
	4.	Undervisningsmaterial .....	2,800: —
	5.	Värme och lyse (förslagsanslag) .....	5,600: —
	6.	Expensmedel .....	2,400: —
	7.	Stipendier .....	2,000: —
	8.	Allmänbildande föredrag .....	2,000: —
	9.	Diverse utgifter .....	5,000: —
	10.	Inventarier .....	1,000: —
		<i>III kap. 243,725: —</i>	
IV.		<i>Ålands lantmannaskola.</i>	
	1.	Avlöningar:	
		Föreståndaren, lön och arvode .....	40,800: —
		Andre läraren, lön och arvode .....	36,000: —
		Biträdande lärare, arvoden .....	9,000: —
			85,800: —
	2.	Ålders- och familjetillägg .....	5,760: —
	3.	Ved och lyse .....	4,000: —
	4.	Undervisningsmaterial .....	1,500: —
	5.	Expensmedel .....	3,500: —
	6.	Elevstipendier .....	4,000: —
	7.	Småbrukarkurser och elevexkursioner .....	2,500: —
	8.	Skolbyggnadens underhåll .....	4,000: —
	9.	Skolplanens underhåll .....	500: —
	10.	Slöjdverktyg .....	500: —
	11.	Resor och dagtraktamenten .....	3,000: —
		<i>IV kap. 115,060: —</i>	

Kap.	mom.		
		<i>Övriga läroinrättningar.</i>	
V.	1.	Ålands folkhögskola (förslagsanslag):	
		Understöd .....	175,000: —
		Elevstipendier .....	8,500: —
			183,500: —
	2.	För anordnande av lanthushållsskolkurser (förslagsanslag)	50,000: —
	3.	Hemslöjdsskolor (förslagsanslag) .....	80,000: —
	4.	Ålands ambulerande sjömansskola .....	15,000: —
	5.	Kock- och stuertskolan .....	32,000: —
	6.	Främjande av övrig yrkesutbildning .....	5,000: —
		<i>V kap. 365,500: —</i>	
		<i>Allmän upplysningsverksamhet.</i>	
VI.	1.	Biblioteks- och studiecirkelverksamheten (förslagsanslag)	25,000: —
	2.	Föreläsningsverksamheten .....	2,500: —
	3.	Folknykterhetens främjande .....	5,000: —
	4.	Understöd åt idrottsorganisationer .....	6,000: —
	5.	Understöd åt teatrar, sångkörer och orkestrar .....	12,000: —
	6.	Understöd åt Ålands ungdomsförbund .....	4,000: —
	7.	Främjande av vetenskapliga, litterära och konstnärliga strävanden .....	10,000: —
	8.	Föreläsnings- och undervisningskurser för arbetare ....	2,000: —
	9.	Landskapsnämndens dispositionsmedel för undervisningsändamål .....	10,000: —
	10.	Studiebidrag för blivande arkeolog och arkivarie .....	9,000: —
	11.	Landskapsarkeolog och -arkivarie, avlöning för senare halvåret 1932 .....	18,000: —
		<i>VI kap. 103,500: —</i>	
		<b>IV Ht. 4,213,765: —</b>	
		<b>Femte huvudtiteln.</b>	
		<i>Näringarnas främjande.</i>	
		<b>Konsulentverksamheten.</b>	
I.	1.	Landskapsagronomen:	
		avlöning .....	39,000: —
		kanslimedel .....	1,000: —
			40,000: —
	2.	Trädgårdsinstruktören .....	15,000: —
	3.	Fiskeriinstruktören .....	24,000: —
	4.	Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) .....	5,000: —
	5.	Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....	25,000: —
		<i>I kap. 109,000: —</i>	

Kap.	mom.			
II.		S k o g s v å r d e n.		
	1.	Avlöningar:		
		forstmästare .....	33,000: —	
		instruktör .....	24,000: —	57,000: —
	2.	Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) .....		5,000: —
	3.	Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....		12,000: —
	4.	Skogsförbättringsarbeten (reservationsanslag) .....		35,000: —
			<i>II kap. 109,000: —</i>	
III.		J o r d b r u k e t o c h d e s s b i n ä r i n g a r.		
	1.	Jordförbättringsarbeten (reservationsanslag) .....		60,000: —
	2.	Ny- och betesodlingspremier (reservationsanslag) .....		90,000: —
	3.	Jordbrukets och boskapsskötselns främjande .....		80,000: —
	4.	Avelshingstens underhåll .....		6,000: —
	5.	Kreatursförädlingsföreningar .....		20,000: —
	6.	Fjäderfä- och biskötselns främjande .....		3,000: —
	7.	Svin- och fårskötselns främjande .....		5,000: —
	8.	Understöd åt föreningar:		
		Ålands Marthaförbund .....	10,000: —	
		Ålands mejeriförbund .....	16,250: —	
		Ålands fiskarförening .....	6,000: —	
		Lantbruksklubbverksamheten (förslagsanslag) .....	6,000: —	38,250: —
	9.	Täckdikningens främjande .....		3,000: —
	10.	Utkläkning av gäddrom och till fiskerinäringens främjande i övrigt .....		8,000: —
	11.	Underhåll av fiskefyror .....		2,000: —
	12.	Lantbruksbokföringens främjande .....		2,000: —
	13.	Småbrukarexkursioner och mönsterhushåll .....		4,000: —
	14.	Hemslöjdens främjande .....		5,000: —
	15.	Upprensande av fiskleder och fiskhamnar .....		40,000: —
	16.	Jaktvårdens främjande .....		2,000: —
	17.	Till landskapsnämndens disposition för näringarnas främjande .....		15,000: —
			<i>III kap. 383,250: —</i>	
			<b>V Ht. 601,250: —</b>	

Kap.	mom.		
		<b>Sjätte huvudtiteln.</b>	
		<i>Kommunikationerna.</i>	
I.		V ä g h å l l n i n g e n .	
	1.	Sommarvägunderhålls-, förbättrings- och vägbyggnadsarbeten .....	650,000: —
	2.	Vinterväg- och vinterbrohållningen (förslagsanslag) ....	55,000: —
	3.	Färjhållningen (förslagsanslag) .....	130,000: —
	4.	Understöd åt bygdevägar .....	70,000: —
	5.	Vägnämndsarvoden (förslagsanslag) .....	5,000: —
	6.	Oförutsedda utgifter .....	25,000: —
		<i>I kap. 935,000: —</i>	
II.		G ä s t g i v e r i - o c h s k j u t s h å l l n i n g e n .	
	1.	Enligt godkända entreprenadanbud .....	88,410: —
	2.	Inspektion och till oförutsedda utgifter .....	11,590: —
		<i>II kap. 100,000: —</i>	
III.		S j ö k o m m u n i k a t i o n e r n a .	
	1.	Understöd för upprätthållande av regelbunden trafik i yttre skärgården .....	55,000: —
		<i>III kap. 55,000: —</i>	
		<b>VI Ht. 1,090,000: —</b>	
		<b>Sjunde huvudtiteln.</b>	
		<i>Social verksamhet.</i>	
I.	1.	Fattigvårdsinspektionen .....	5,000: —
	2.	Barnskyddsverksamheten .....	30,000: —
	3.	Till bidrag åt kommunerna för kommunal upplysningsverksamhet .....	2,000: —
	4.	Bidrag till understödjande av välgörenhets- och sedlighetsarbetet .....	5,000: —
	5.	Medellösa barns och svaga personers yrkesutbildning ..	4,000: —
	6.	För eventuellt anordnande av nödhjälpsarbeten (förslagsanslag) .....	150,000: —
		<i>I kap. 196,000: —</i>	
		<b>VII Ht. 196,000: —</b>	

Kap.	mom.		
		<b>Åttonde huvudtiteln.</b>	
		<i>Diverse anslag.</i>	
I.			
	1.	Revisionskostnader (förslagsanslag) .....	6,000: —
	2.	Räntor (förslagsanslag) .....	200,000: —
	3.	Fackutlåtanden (förslagsanslag) .....	10,000: —
	4.	Ålandsdelegationen (förslagsanslag) .....	24,000: —
	5.	På lag grundade, oförutsedda utgifter (förslagsanslag) ..	35,000: —
	6.	Ersättning för älgskador (förslagsanslag) .....	25,000: —
	7.	Sälpremier (förslagsanslag) .....	75,000: —
	8.	Pensioner (förslagsanslag) .....	75,000: —
	9.	Fornvården .....	5,000: —
	10.	Av naturskyddsåtgärder föranledda utgifter .....	10,000: —
	11.	Turismens främjande .....	4,000: —
	12.	Arvode för uppsikten över i landskapets vård befintliga, staten tillhöriga byggnader .....	4,800: —
		<i>I kap. 473,800: —</i>	
		<b>VIII Ht. 473,800: —</b>	
		<hr/> <b>Summa ordinarie utgifter 8,770,819: —</b> <hr/>	

Mariehamn den 18 december 1931.

På landstingets vägnar:

*Julius Sundblom*  
talman.

*Johannes Eriksson*  
vicesalman.

*Hugo Hagmark*  
vicesalman.

## N:o 2.

**Ålands landstings beslut**

om antagande av extraordinarie inkomst- och utgiftsstat för  
landskapet Åland under år 1932.

På framställning av Ålands landskapsnämnd har Ålands landsting antagit nedanstående förslag till extraordinarie inkomst- och utgiftsstat för landskapet Åland under år 1932.

**Extraordinarie inkomst- och utgiftsstat.**

Kap.	mom.		
		<b>A. Inkomster.</b>	
I.		<i>Inkomst från jordegendomar och fiskerier.</i>	
	1.	Arrenden av boställen och fiskerier .....	96,000: —
	2.	Försäljning av virke .....	92,000: —
	3.	Diverse inkomster .....	15,000: —
	4.	Försäljning av under år 1931 utdriven ved .....	150,000: —
		<i>I kap. 353,000: —</i>	
		Summa extraordinarie inkomster	353,000: —
		<b>B. Utgifter.</b>	
I.		<i>Anslag för av landskapet disponerad jordegendom.</i>	
	1.	Avlöningar:	
		1 forstmästare .....	19,500: —
		1 skogvaktare .....	18,000: —
			37,500: —
	2.	Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) .....	2,000: —
	3.	Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) .....	8,000: —
	4.	För uppförande av mangårdsbyggnad å Pehrsberg ....	50,000: —
	5.	För uppförande av stall å Kastelholm .....	5,000: —
	6.	Driftförlust för Jomala gård .....	23,000: —
	7.	Plantskole- och skogsvårdsarbeten .....	12,000: —
	8.	Avverknings- och utdrivningskostnader .....	45,000: —
	9.	Avbetalning å 1931 års lån (förslagsanslag) .....	150,000: —
	10.	Allmänna kostnader (förslagsanslag) .....	20,500: —
		<i>I kap. 353,000: —</i>	
		Summa extraordinarie utgifter	353,000: —

Mariehamn den 18 december 1931.

På landstingets vägnar:

*Julius Sundblom*

talman.

*Johannes Eriksson*  
vicetalman.

*Hugo Hagmark*  
vicetalman.

## N:o 3.

**Ålands landstings beslut**

om antagande av landskapslag angående grunderna och beloppet för utgivande av resekostnadsersättning och dagtraktamente åt tjänstemän och befattningshavare vid Ålands landskapsförvaltning.

Utfärdat i Mariehamn den 30 januari 1932.

På framställning av Ålands landskapsnämnd har Ålands landsting antagit nedanstående

**Landskapslag**

angående grunderna och beloppet för utgivande av resekostnadsersättning och dagtraktamente åt tjänstemän och befattningshavare vid Ålands landskapsförvaltning.

## 1. §

Tjänstemän och befattningshavare vid Ålands landskapsförvaltning tillkommer resekostnadsersättning och dagtraktamente för resor och förrättningar i landskapets ärenden enligt de grunder och till det belopp, som för rikets tjänstemän och befattningshavare i motsvarande tjänsteställning är stadgat.

## 2. §

Denna landskapslag, varigenom landskapslagen, innefattande resereglemente för tjänstemän och befattningshavare vid Ålands landskapsförvaltning, utfärdad den 31 december 1928, upphäves, träder omedelbart i kraft.

Mariehamn den 16 december 1931.

På landstingets vägnar:

*Julius Sundblom.*

talman.

*Johannes Eriksson.*

vicetalman.

*Hugo Hagmark.*

vicetalman.

## N:o 4.

**Ålands landskapsnämnds beslut**

angående terminsavgiften vid Ålands lyceum.

Utfärdat i Mariehamn den 12 januari 1932.

Jämlikt landskapsnämndens därom denna dag fattade beslut varder, med upphävande av nämndens den 12 januari 1926 fattade beslut angående terminsavgiften vid Ålands lyceum, härigenom förordnat, att nämnda terminsavgift skall från och med år 1932 utgöra femhundra mark. Besökes sagda lyceum samtidigt av två eller flere syskon, erlägges endast för en femhundra mark, men för envar av de övriga tvåhundrafemtio mark.

Av elev, som intages i Ålands lyceum, må icke någon inskrivningsavgift uppbäras.  
Mariehamn den 12 januari 1932.

**Carl Björkman***Werner W:son Becker.*

## N:o 5.

**Förordning**

angående den staten i landskapet Åland tillhöriga jordegendomens upplåtande för kolonisationsändamål.

GIVEN i Helsingfors, den 12 januari 1932.

I stöd av 23 § i lagen om självstyrelse för Åland, given den 6 maj 1920, sådant detta lagrum lyder i lagen den 18 december 1926, samt med begivande av Ålands landskapsnämnd varder härmed på föredragning av biträdande lantbruksministern stadgat som följer:

## 1. §

Å sådan statens jordegendom i landskapet Åland, vars nyttjanderätt jämlikt 23 § i lagen om självstyrelse för Åland övergått till landskapet, må genom landskapsförvaltningens

försorg upplåtelse av mark i kolonisationssyfte äga rum i den ordning och på de villkor här nedan stadgas.

## 2 §.

Arrendatorer av torp samt av odlings- och bostadslägenheter å sådan statens jordegendom, som befinner sig i landskapets vård, tillkommer rätt att, enligt de grunder, som stadgas uti lagen den 23 april 1926 om inlösen av till statens boställen hörande legoområden samt angående disposition av boställen, till ägo inlösa sina legoområden, såframt legoförhållandet var gällande den 5 april 1922 och fortfarande gäller.

I fråga om förfarandet vid inlösen av legoområde å statens jordegendomar på Åland länder rikets allmänna lagstiftning till efter rättelse i tillämpliga delar, dock så, att de rättigheter, som i nu berört avseende tillkomma legogivare, utövas av Ålands landskapsnämnd.

### 3. §

Före uppgörande av dispositionsplaner för de av landskapet övertagna sätesgårdarna, Grelsby kungsgård i Finström socken, Haga kungsgård i Saltvik socken samt Kastelholms kungsgård och Bomarsunds före detta fästningsområde i Sund socken, böra genom åtgärd av landskapsnämnden till stomlägenheter avskiljas så stora områden, som befinnes ändamålsenligt, likväl sålunda att arealen för envar stomlägenhet ej må understiga 50 hektar odlad eller odlingsbar jord förutom tillräcklig skogsmark i lämpliga skiften, och bör därvid beaktas, att arrendatorers å boställen rätt att få från gården inlösa områden, som omnämnas i 3 § 1—4 mom. av i 2§ nämnda lag, icke kränkes. Beträffande dessa stomlägenheter skola bestämmelserna i förordningen den 20 september 1923, innefattande närmare föreskrifter angående den staten tillhöriga jordegendom i landskapet Åland, vartill nyttjanderätten övergår till landskapet, lända till efter rättelse. Landskapsnämnden bör underställa lantbruksministeriets fastställelse sitt förslag rörande de jordområden, vilka skola bibehållas såsom stomlägenheter.

Sedan de legoområden, som skola inlösas, blivit till omfattning och läge i laga ordning bestämda, tillkommer det landskapsnämnden att uppgöra slutlig dispositionsplan för sådana av landskapet övertagna jordegendomar, från vilka mark prövas lämpligen kunna för kolo-

nisationsändamål upplåtas. Dispositionsplan skall underställas lantbruksministeriets prövning och fastställelse.

På markområde, som icke blivit genom fastställd dispositionsplan till stomlägenhet undantaget, må landskapsnämnden, med iakttagande av de prissättningsgrunder och betalningsvillkor, som lantbruksministeriet aktat nödigt fastställa, under äganderätt överlåta odlings- och bostadslägenheter åt personer hörande till den obesuttna befolkningen inom landskapet.

### 4. §

Kostnader, som enligt den i riket gällande lagstiftningen angående inlösen av legoområden och kolonisation stanna statsverket till last, skola jämväl, såvitt angår statens jordegendom på Åland, utgå ur statsmedel.

### 5. §

Lägenheter, som med stöd av denna förordning bildats, erhålla skattejordsnatur och äro underkastade den i riket gällande lagstiftningen angående kolonisationslägenheter.

### 6. §

Löseskillingen för mark, som enligt denna förordning upplåtits, skall, efter avdrag av de statsverket såsom jordägare påförda utgifterna, genom statskontorets försorg såsom en särskild fond bokföras och förvaltas samt i säkra räntebärande obligationer omsättas. Räntorna å sagda fond skola årligen på landskapsnämndens rekvisition till landskapet utgivnas.

### 7. §

Denna förordning träder omedelbart i kraft.

Helsingfors, den 12 januari 1932.

Republikens President  
P. E. SVINHUFVUD.

Biträdande lantbruksminister  
P. V. Hetkkinen.

## N:o 6.

**Ålands landstings beslut**

om antagande av landskapslag angående minskning av innehavarnas av Ålands landskapsförvaltning underlydande tjänster och befattningar avlöningar under år 1932.

Föredraget för Republikens President den 15 januari 1932.

Utfärdat i Mariehamn den 30 januari 1932.

På framställning av Ålands landskapsnämnd har Ålands landsting beslutat antaga nedanstående.

**Landskapslag**

angående minskning av innehavarnas av Ålands landskapsförvaltning underlydande tjänster och befattningar avlöningar under år 1932.

## 1. §

Under förutsättning, att lag om minskning av innehavarnas av statstjänst och -befattning avlöningar under år 1932 träder uti gällande kraft och tillämpas i riket, skall för samtliga innehavare av landskapets tjänster och befattningar ävensom för i landskapet anställda lärare vid folkskolorna på landet vid avlöningens utbetalande göras avdrag enligt i nämnda lag tillämpade grunder.

## 2. §

Denna landskapslag förblir gällande under år 1932.  
Mariehamn den 16 december 1931.

På landstingets vägnar:

*Julius Sundblom*

talman.

*Johannes Eriksson*

vicetalman.

*Hugo Hagmark*

vicetalman.